


Smigh ta' xhieda - Greċja

 Jekk jogħġbok innota li l-verżjoni bil-lingwa originali ta' din il-paġna [el](#) ġiet emendata reċentement. Il-verżjoni tal-lingwa li qed tara bħalissa attwalment qed tiġi ppreparata mit-tradutturi tagħna.

[L-Artikolu 2 – Qrati li ssirilhom Talba](#)

[L-Artikolu 3 – Korp Ċentrali](#)

[L-Artikolu 5 – Il-lingwi aċċettati għat-tlestija tal-formoli](#)

[L-Artikolu 6 – Mezzi aċċettati għat-trażmissjoni tat-talbiet u komunikazzjonijiet oħra](#)

[L-Artikolu 17 – Il-korp ċentrali jew l-awtorità\(jiet\) kompetenti responsabbli mid-deċiżjonijiet dwar talbiet għall-kumpilazzjoni diretti tax-xhieda](#)

[L-Artikolu 21 – Ftehimiet jew arrangamenti li tagħhom huma firmatarji l-Istati Membri u li huma konformi mal-kundizzjonijiet tal-Artikolu 21\(2\)](#)

L-Artikolu 2 – Qrati li ssirilhom Talba

Ikklikkja fuq il-link hawn taħt biex tara l-awtoritajiet kollha kompetenti relatati ma' dan l-Artikolu.

Pajjiż: Greċja

Strument: Tehid ta' Evidenza

Tip ta' Kompetenza: Qrati rikjesti

Instabet iktar minn qorti/awtorità waħda li hi kompetenti għal dan l-istrument legali abbażi tal-informazzjoni li pprovdajt. Issib lista hawn taħt:

[+ Πρωτοδικείο Αμφισσας \(Court of First Instance of Amfissa\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Άρτας \(Court of First Instance of Arta\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Έδεσσας \(Court of First Instance of Edessa\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Αγρινίου \(Court of First Instance of Agrinio\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Αθήνας \(Court of First Instance of Athens\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Αιγίου \(Court of First Instance of Aigio\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Αλεξανδρούπολης \(Court of First Instance of Alexandroupoli\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Αμαλιάδας \(Court of First Instance of Amaliada\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Βέροιας \(Court of First Instance of Veroia\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Βόλου \(Court of First Instance of Volos\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Γιαννιτών \(Court of First Instance of Giannitsa\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Γρεβενών \(Court of First Instance of Grevena\)](#)

[+ Πρωτοδικείο Γυθείου \(Court of First Instance of Gytheio\)](#)



Πρωτοδικείο Δράμας (Court of First Instance of Drama)



Πρωτοδικείο Ευρυτανίας (Court of First Instance of Evrytania)



Πρωτοδικείο Ζακύνθου (Court of First Instance of Zakynthos)



Πρωτοδικείο Ηλείας (Court of First Instance of Ileia)



Πρωτοδικείο Ηρακλείου (Court of First Instance of Irakleio)



Πρωτοδικείο Θήβας (Court of First Instance of Thiva)



Πρωτοδικείο Θεσπρωτίας (Court of First Instance of Thesprotia)



Πρωτοδικείο Θεσσαλονίκης (Court of First Instance of Thessaloniki)



Πρωτοδικείο Ιωαννίνων (Court of First Instance of Ioannina)



Πρωτοδικείο Κέρκυρας (Court of First Instance of Kerkyra)



Πρωτοδικείο Καβάλας (Court of First Instance of Kavala)



Πρωτοδικείο Καλαβρύτων (Court of First Instance of Kalavryta)



Πρωτοδικείο Καλαμάτας (Court of First Instance of Kalamata)



Πρωτοδικείο Καρδίτσας (Court of First Instance of Karditsa)



Πρωτοδικείο Καστοριάς (Court of First Instance of Kastoria)



Πρωτοδικείο Κατερίνης (Court of First Instance of Katerini)



Πρωτοδικείο Κεφαλονιάς (Court of First Instance of Kefallonia)



Πρωτοδικείο Κιλκίς (Court of First Instance of Kilkis)



Πρωτοδικείο Κοζάνης (Court of First Instance of Kozani)



Πρωτοδικείο Κορίνθου (Court of First Instance of Korinthos)



Πρωτοδικείο Κυπαρισσίας (Court of First Instance of Kyparissia)



Πρωτοδικείο Κω (Court of First Instance of Kos)



Πρωτοδικείο Λάρισας (Court of First Instance of Larisa)



Πρωτοδικείο Λαμίας (Court of First Instance of Lamia)



Πρωτοδικείο Λασιθίου (Court of First Instance of Lasithi)



Πρωτοδικείο Λευκάδας (Court of First Instance of Lefkada)



Πρωτοδικείο Λιβαδειάς (Court of First Instance of Livadeia)



Πρωτοδικείο Μεσολογγίου (Court of First Instance of Mesolongi)



Πρωτοδικείο Μυτιλήνης (Court of First Instance of Mytilini)



Πρωτοδικείο Νάξου (Court of First Instance of Naxos)



Πρωτοδικείο Ναυπλίου (Court of First Instance of Nafplio)



Πρωτοδικείο Ξάνθης (Court of First Instance of Xanthi)



Πρωτοδικείο Ορεστιάδας (Court of First Instance of Orestiada)



Πρωτοδικείο Πάτρας (Court of First Instance of Patra)



Πρωτοδικείο Πειραιά (Court of First Instance of Peiraias)



Πρωτοδικείο Πρέβεζας (Court of First Instance of Preveza)




Πρωτοδικείο Ρεθύμνου (Court of First Instance of Rethymno)



Πρωτοδικείο Ροδόπης (Court of First Instance of Rodopi)

+ Πρωτοδικείο Ρόδου (Court of First Instance of Rodos)
+ Πρωτοδικείο Σάμου (Court of First Instance of Samos)
+ Πρωτοδικείο Σερρών (Court of First Instance of Serres)
+ Πρωτοδικείο Σπάρτης (Court of First Instance of Sparti)
+ Πρωτοδικείο Σύρου (Court of First Instance of Syros)
+ Πρωτοδικείο Τρίπολης (Court of First Instance of Tripoli)
+ Πρωτοδικείο Τρικάλων (Court of First Instance of Trikala)
+ Πρωτοδικείο Φλώρινας (Court of First Instance of Florina)
+ Πρωτοδικείο Χίου (Court of First Instance of Chios)
+ Πρωτοδικείο Χαλκίδας (Court of First Instance of Chalkida)
+ Πρωτοδικείο Χαλκιδικής (Court of First Instance of Chalkidiki)
+ Πρωτοδικείο Χανίων (Court of First Instance of Chania)

L-Artikolu 3 – Korp Ċentrali

 Jekk jogħġbok innota li l-verżjoni bil-lingwa oriġinali ta' din il-paġna [el](#) ġiet emendata reċentement. Il-verżjoni tal-lingwa li qed tara bħalissa attwalment qed tiġi ppreparata mit-tradutturi tagħna.

il-Ministeru Grieg għall-Ġustizzja, it-Trasparenza u d-Drittijiet tal-Bniedem
(Υπουργείο Δικαιοσύνης, Διαφάνειας και Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων)
id-Dipartiment għall-Kooperazzjoni Ġudizzjarja Internazzjonali f'Kawżi Ċivili u Kawżi Kriminali

(Τμήμα Διεθνούς Δικαστικής Συνεργασίας σε Αστικές και Ποινικές Υποθέσεις)
96 Mesogion Av.
11527 Athens Greece

Telefown: (0030) 210 7767529, (0030) 210 7767322, (0030) 210 7767312

Faks: (0030) 210 7767499

Posta elettronika: civilunit@justice.gov.gr, gkouvelas@justice.gov.gr, avasilopoulou@justice.gov.gr


L-Artikolu 5 – Il-lingwi aċċettati għat-tlestija tal-formoli

L-ilmenti huma aċċettati bil-Grieg

L-Artikolu 6 – Mezzi aċċettati għat-trażmissjoni tat-talbiet u komunikazzjonijiet oħra

Bil-posta jew elettronikament bil-faks jew bil-posta elettronika

L-Artikolu 17 – Il-korp ċentrali jew l-awtorità(jiet) kompetenti responsabbli mid-deċiżjonijiet dwar talbiet għall-kumpilazzjoni diretti tax-xhieda

 Jekk jogħġbok innota li l-verżjoni bil-lingwa oriġinali ta' din il-paġna [el](#) ġiet emendata reċentement. Il-verżjoni tal-lingwa li qed tara bħalissa attwalment qed tiġi ppreparata mit-tradutturi tagħna.

il-Ministeru Grieg għall-Ġustizzja, it-Trasparenza u d-Drittijiet tal-Bniedem
(Υπουργείο Δικαιοσύνης, Διαφάνειας και Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων)
id-Dipartiment għall-Kooperazzjoni Ġudizzjarja Internazzjonali f'Kawżi Ċivili u Kawżi Kriminali

(Τμήμα Διεθνούς Δικαστικής Συνεργασίας σε Αστικές και Ποινικές Υποθέσεις)
96 Mesogion Av.
11527 Athens Greece

Telefawn: (0030) 210 7767529, (0030) 210 7767322, (0030) 210 7767312

Faks: (0030) 210 7767499

Posta elettronika: civilunit@justice.gov.gr, gkouvelas@justice.gov.gr, avasilopoulou@justice.gov.gr

L-Artikolu 21 – Ftehimiet jew arrangamenti li tagħhom huma firmatarji l-Istati Membri u li huma konformi mal-kundizzjonijiet tal-Artikolu 21(2)

- il-Konvenzjoni bejn ir-Renju tal-Greċja u r-Repubblika tal-Awstrija dwar għajnuna legali reċiproka fil-qasam tal-liġi ċivili u kummerċjali, iffirmata f'Ateni fis-6 ta' Dicembru 1965 (Digriet Leġiżlattiv Nru 137/1969 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 45/1969);
- il-Konvenzjoni bejn il-Greċja u l-Ġermanja tal-11 ta' Mejju 1938 dwar għajnuna legali reċiproka għal każijiet skont il-liġi ċivili u kummerċjali (Liġi ta' Emerġenza 1432/1938 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 399/1938);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika Popolari tal-Ungerija u r-Repubblika Ellenika dwar l-assistenza legali f'materji ċivili u kriminali, iffirmata f'Budapest fit-8 ta' Ottubru 1979 (Liġi 1149/1981 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 117/1981);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika Popolari tal-Polonja u r-Repubblika Ellenika dwar l-assistenza legali f'materji ċivili u kriminali, iffirmata f'Ateni fl-24 ta' Ottubru 1979 (Liġi 1184/1981 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 198/1981);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika Ellenika u r-Repubblika Soċjalista taċ-Ċekoslovakkja dwar l-assistenza legali f'materji ċivili u kriminali, iffirmata f'Ateni fit-22 ta' Ottubru 1980 u li għadha fis-seħħ bejn ir-Repubblika Ċeka, is-Slovakkja u l-Greċja (Liġi 1323/1983 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 8/1983);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika ta' Ċipru u r-Repubblika Ellenika dwar il-kooperazzjoni legali fi kwistjonijiet ċivili, tal-familja, kummerċjali u kriminali, iffirmata f'Nikosija fil-5 ta' Marzu 1984 (Liġi 1548/1985 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 95/1985);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika Popolari tal-Bulgarija u r-Repubblika Ellenika dwar l-assistenza legali f'materji ċivili u kriminali, iffirmata f'Ateni fl-10 ta' April 1976 (Liġi 841/1978 - il-Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 228/1978);
- il-Konvenzjoni bejn ir-Repubblika Soċjalista tar-Rumanija u r-Repubblika Ellenika dwar l-assistenza legali f'materji ċivili u kriminali, iffirmata f'Bucharest fid-19 ta' Ottubru 1972 (Digriet Leġiżlattiv Nru 429/1974 - Gazzetta tal-Gvern, Serje I, Nru 178/1974).

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali hija għestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-orijinal mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċettax responsabbiltà jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.

L-Istati Membri responsabbli għall-gestjoni tal-paġni tal-kontenut nazzjonali huma fil-proċess li jaġġornaw xi ftit mill-kontenut fuq dan is-sit web fid-dawl tal-ħruġ tar-Renju Unit mill-Unjoni Ewropea. Jekk is-sit ikun fih kontenut li għadu ma jirriflettix il-ħruġ tar-Renju Unit, dan mhux intenzjonat u se jiġi indirizzat.

L-aħħar aġġornament: 16/12/2019